

# AMASAALA MA NGAASI LUSIKU



## ECHIMENYEESO CH'OMUSALAABA

Oku ziino lya Daarha, na ely'Omugala  
n'elya Muuka-Mutagatiifu.

*Bibe ntyo*

## ERENGE EMWA OBUSHARHU BUTAGATIIFU

Erenge emwa Daarha, emw'Omugala,  
n'emwa Muuka-Mutagatiifu.

Nk'oku byaali burhanzi,  
bunoola n'esiku n'amango.

*Bibe ntyo.*

## DAARHA WEERHU

Daarha oli omu mpingu,  
eziino lyaawe likuuzibwe,  
obwami bwawe buyinje  
omu gulu nk'omu mpingu.

Zeene na ngaasi lusiku  
orhuhe echi rhwalya,  
onarhubabalire ebyaha byeerhu  
nk'oku neerhu  
rhubabalira abarhujiriire amabi,  
orhanarhulekaga rhwaherera  
omu mirhego mibi  
si orhushwekuule oku mabi.

*Bibe ntyo.*

## **NDAMWISE MARIYA**

Ndamwise Mariya, oyunjwire Olukogo,  
Nnaweerhu, ali haguma naawe ;  
ogishirwe omu bakazi booshi ;  
na Yeesu, mwana w'enda yaawe, ali mugishwe.  
Mariya Mutagatiifu, Nyina wa Nnamahanga,  
orhusaliirire rhwe banyabyaaha, bunoola  
n'agashanji k'ogufa kweerhu.



***Bibe ntyo***

## **NYEMEREERE NNAMAHANGA**

**(Bwemeezi bw'entumwa)**

Nyemereere Nnamahanga  
Daarha ogola byooshi,  
mulema w'empingu n'egulu,  
na Yeesu Krisitu mugala waage w'echinege,  
Nnaweerhu, baheekaga obukule bwage  
N'emisi ya Muuka-Mutagatiifu,  
aburhwa na Biikira Mariya,  
alibuzwa omu gihe cha Ponsiyo Pilaato,  
abambwa, afa, ahambwa,  
ayandalira emw'abafu,  
olusiku lwa gasharhu afuuka omu bafu,  
azamuukire empingu,  
ayikeere ekulyo kwa Nnamahanga  
Eshe ogala byooshi,  
nj'arhengera yo guchiira olubanja  
abazeene n'abafu.  
Nyemereere Muuka-Mutagatiifu,  
Ekeleesiya katolika ntagatiifu,  
ogusangira kw'aBatagatiifu,  
okubabalirwa ebyaaha,  
ogufuuka k'omubiri,  
n'akalamo k'esiku n'amango.



***Bibe ntyo.***

## **OGUHUNGAMA**

Mpungamiire emwa Nnamahanga ogala byooshi,  
omugishwe Mariya Mubiikira esiku zooshi,  
Mutagatiifu Mikaheeli Mukulu wa Bamalahika,

Mutagatiifu Yowaane Mubatiiza,

abatagatiifu Ntumwa Petero na Paulo,

abatagatiifu booshi (naawe muhanuuzi waani),

oku najirire ebyaaha binene,

kugerera enkengeero,

kugerera ebinwa na kugerera ebijiro.

Buli bubi bwani,

buli bubi bwani,

buli bubi bwani bunene bweneene.

Cho chaarhuma nyingingire omugishwe

Mariya mubiikira esiku zooshi,

mutagatiifu Mikaheeli mukulu wa Bamalahika,

Mutagatiifu Yowaane Mubatiiza,

abatagatiifu Ntumwa Petero na Paawulo,

abatagatiifu booshi (naawe muhanuuzi waani),

ompemera emwa Nnamahanga Nnaweerhu.

*Bibe ntyo.*



## **ESAALA EMWA MALAHIKA WEERHU MULANZI**

Malahika wa Nnamahanga,

weeri mulanzi waani,

emwawe naaanirhwe

kugerera obwinja bwa Nnamahanga,

onmolekere, ondwiire ko,

omperekeze onantegeke.

*Bibe ntyo.*

## OLWIMPO LW'OMUGISHO GWA ZAKARIYA

Agishwe Nnaweerhu,  
Nnamahanga wa Israheeli,  
we lambagiriire n'oguchungula  
olubaga Iwawe.  
Azuusize emisi erhuchungula  
omu nju ya Daawudi, mukozi waage,  
nk'oku abiderhaga kugerera  
obuunu bw'aBatagatiifu,  
kugerera abaleebi baage,  
kurbengera amango ma miira:  
buchunguke burhukuula oku mwanzu,  
oku kuboko kw'abarhulibza booshi,  
buzigire ayerekeene emwa ba daarrha,  
kuyibuka egihango chaage gitagatiifu,  
ndahiro alahizizaga daarrha weerhu Aburahaamu  
ogurhujira buzira buuba,  
yi hano rhukuulwa omu  
kuboko kw'abanzi,  
rumukolere, omu gukwaneene  
n'omu butagatiifu, embere zaage,  
omu siku zeerhu zooshi.  
Naawe, mwana mudoorho,  
nji wahamagalwa muleebi  
w'Oli Lugulu:  
nji walambagira embere  
w'amalanga ma Nnaweerhu,  
nji wanarheganya enjira zaage  
y'oha olubaga Iwage okumenya  
obuchunguke kugerera okukuulirwa  
ebyaaha byaage, kugerera olukogo,  
obuzigire bwa Nnamahanga weerhu,  
amango enyenyezi  
y'elugulu erhulambagiriire  
y'emolekera abalamire  
omu mwizimya n'omugichuuchu ch'olufu,  
y'eherekeza entambu zeerhu  
omu njira y'omurhuula.  
Erenge emwa Daarha,  
na emw'oMugala,  
na emwa Muuka-Mutagatiifu,  
emwa Nnamahanga oli ho,  
owaliiri ho n'owayinjire,  
emyaaka n'emyaaka.



*Bibe ntyo.*

## OBUKUUZE BWA NNAMAHANGA

Emwa Nnamahanga,  
obukuuze bwerhu!  
Nnaweerhu, rhuguheere erenge.  
Emwawe, Daarha orhajira buzinda,  
egulu lyooshi lyaguharamya.  
Emwawe bamalahika  
n'amaami mooshi m'elugulu.  
Emwawe amahashe mooshi  
magishirwe mali makubwira  
buzira kuleka: Mutagatiifu!  
Mutagatiifu! Mutagatiifu!  
Nnaweerhu, Nnamahanga w'egulu;  
empingu n'egulu biyunjwiire  
erenge lyaawe.  
Echigusho ch'obukuuze bw'Entumwa,  
abaleebi, n'abafiriire ediini bali  
bayimpa erenge lyaawe.  
Omu gulu lyooshi,  
Ekeleziya Ntagatiifu eri yahungama,  
Yoo Daarha, obukuze  
bwawe burhahwa;  
Mugala w'okuli muguma  
n'oguharamya;  
haguma na Muuka-Mutagatiifu  
Murhuleezi.  
Yoo Krisitu, oli Mwami w'erenge.  
Oli Mugala w'esiku zooshi wa Yisho.  
Y'ochungula egulu, wachijira muntu,  
omu gurhagayaguza omubiri g'oMubiikira.  
Wooyo, we wahimire olufu, wachiguliire abemeezi  
oBwami bw'Empingu.  
Oyikeere ekulyo kwa Nnamahanga,  
omu renge lya Yisho.  
Rhuyemereere oku oli muzuuzi  
okwaneene okuyinja.  
Ojaage warhabaala abakozi baawe  
wachungulaga n'eshagama  
yaawe echeere.  
Ojire babe omu luganjo  
Iw'abatagatiifu baawe,  
omu bukuuze bw'esiku n'amango.  
Ochungule olubaga Iwawe,  
Nnaweerhu, onagishe agashambaala kaawe.  
Obe muherekeza waabo onabayerekeze  
omu njira y'esiku zooshi.  
Ngaasi lusiku, rhukugisha.  
Rhurhaleka guharamya eziino lyaawe,  
n'omu siku n'amango.  
Ojire, Nnaweerhu, orhulange onarhulange  
ogu chaaha chooshi.  
Orhubeere olukogo, Nnaweerhu,  
orhubeere olukogo. Obubabale bwawe,  
Nnaweerhu, bube neerhu,  
bulaala oli bulangaliire bwerhu.  
Oli, Nnaweerhu, bulangaliire bwani;  
nta lusiku nji naabula obulangaliire.



Bibe ntyo.

## MURHIMA GWA KRISITU

(Enyuma z'ogukomonika)

Murhima gwa Krisitu, oncheese.  
Mubiri gwa Krisitu, onchize.  
Shagama ya Krisitu, onywese.  
Menji m'olubavu Iwa Krisitu, onshuke.  
Malumwa ma Krisitu, onkomeze.  
Yooo Yeesu mwinja, onyunvirize.  
Omu bikoromeke byaawe, ombishe.  
Orhayemeeraga nagurhenga ko.



Onchize oku mwanzi waani  
orhagwerhe bwemeezi.

Aha gashanji k'ogufa kwani,  
ompamagale, ontegeke nje emunda oli,  
yi haguma n'aBatagatiifu baawe, wooyo,  
ngukuuze omu myaka n'emyaka.

*Bibe ntyo.*

## ESAALA LY'OBWEMEEZI

Nnamahanga waani,  
nyemereere looshi okuli  
kooshi wanyeerekere,  
onali warhuyigiriza kugerera  
Eekeleziya ntagatiifu,  
bulaala orhakagala  
guchirhebeka changwa  
ogurhurhebeka.

Omuala bwemeezi,  
nshondere okulama n'ogufa.

*Bibe ntyo.*

## **ESAALA LY'OBULANGALIIRE**

Nnamahanga waani,  
ndagaliire haguma n'omurhima  
gooshi oku nji wampa,  
kugerera ogukwanana kwa Krisitu,  
obwinja bwawe mw'eri  
gulu n'obwinja bw'esiku  
zooshi omu mpingu,  
bulaala walaganyize ona  
kenga ebilagaane byaawe.  
Mw'obuula bwemeezi,  
nshondere okulama n'ogufa.



*Bibe ntyo.*

## **ESAALA LY'OBUZIGIRE**

Nnamahanga waani,  
nkuzigiire n'omurhima gooshi  
na kulusha byooshi,  
bulaala oli mwinja esiku zooshi,  
na nsimire oweerhu nk'oku  
nchizigira nyenyine  
omu buzigire bwawe.

*Bibe ntyo.*

## **ESAALA LY'OKUGAYA ECHAHA**

Nnamahanga waani,  
ngayire bweneene oku  
nakubabeeze bulaala oli  
mwinja buzira lugero  
n'echaaha chikugayisa.

Nrholere looshi omugambi,  
haguma n'oburhabaaale bw'obuzigire  
bwawe butagatiifu,  
ogurhachikubabaza n'okujira obuhane.

*Bibe ntyo.*

## **AMASAALA EMBERE Z'OKULYA**

Okuboko kwa Yeesu-Krisitu gurhugishe,  
rhweewe n'ebiryo rhukola kulya.

*Bibe ntyo.*

Nnaweerhu orhugishe,  
ogishe ebi biryo,  
ababivuyaga,



onahe abarhagwerhe ebiryo  
echi baalya.

*Bibe ntyo.*

## **ESAALA ENYUMA Z'OKULYA**

Rhukuvugiire omoonkwa,  
Nnaweerhu,  
oku menja maawe mooshi,  
Nnamahanga ogala byooshi,  
W'olama onayima  
omu siku n'amango.

*Bibe ntyo.*



# OYINJE MUUKA-MULEMI

Oyinje, Muuka-Mulemi,  
olambagirire omurhima  
gw'abemeezi baawe,  
oyunjuze emirhima walemaga  
obuzigire bw'Elugulu.  
Wooyo bayirika muhanuizi,  
luheembo lwa Nnamahanga  
w'eLugulu Bweneene,  
shooko erhayuma, muliro,  
buzigire, mutagatiifu  
orhabonekana.  
Oli Muuka gwa  
mpeembo mushaanvu,  
mudoke gw'okuboko kwa Yisho,  
Muuka gw'okuli Daarha alaganyaga.  
We rhubwira ebi rhwaderha.  
Ochaane omu mirhiima yeerhu  
obumoleeke bwawe,  
yunjunza emirhima yeerhu obuzigire,  
komeza esiku zooshi embiri yeerhu.  
Kabula hale neerhu omwanzi.  
Orhalegamaga gurhuha omurhuula gwawe,  
Y'omu guruhuherekeza n'oguruhuanuula,  
rhuleke obubi booshi n'oguchirhebeka.  
Orhumenyees Daarha, orhuyereke Omugala,  
naawe, we Muuka gwaabo boombi,  
ojire rhukuyemeere esiku zooshi.  
Erenge libe emwa Nnamahanga Daarha,  
Emw'oMugala wafuukire omu bafu,  
emwa Muuka-Mutagatiifu musiriiriza,  
bunoola n'esiku zooshi.

*Bibe ntyo*

# **ESAALA LYA MALAHIKA**

## **(Angelus)**

V. Malahika wa Nnaweerhu abwira Mariya,  
R. Aheeka obukule oku misi ya Muuka-Mutagatiifu.  
Nkulamwise Mariya, oyunjwiire ...  
V.Tala omukozi wa Nnaweerhu.  
Bimbeere nk'oku oderhere.  
Nkulamwise Mariya, oyunjwiire ....  
V. Echinwa chachijire mubiri.  
R. Analama ahagarhi keerhu.  
Nkulamwise Mariya, oyunjwiire ....  
V. Orhusaliirire, Mutagatiifu Nyina wa Nnamahanga.  
R. Yi rhuba abakwaneene ebilagaane bya Krisitu.

## **Rhusaliire:**

Olukogo Iwawe, Nnaweerhu Daarha,  
Lusheesherwe omu mirhiima yeerhu;  
Kugerera emyaazi ya malahika, warhumenyeesenze  
oguchiijira muntu kwa Mugala waawe muzigirwa,  
oruherekeze, kugerera amalibuko maage,  
n'omusalaaba gwaage, kugera oku renge ly'oBufuuke,  
Kugerera Yeesu Krisitu, Nnaweehu.



***Bibe ntyo***

Erenge emwa Daarha, ....

# **MWAMIKAZI W'EMPINGU**

## **(angelus pascal)**

Mwamikazi w'empingu, oshagaluke, haleluuya.

Kwenge ola baguhaaga oguheeka, haleluuya,

Afuukire nk'oku aderhaga, aleluuya.

Rhusaliirira Nnamahanga, aleluuya.

V. Ogishwe onashagaluke,

Mariya Mubiikira, aleluuya,

R. Kwenge okuli Nnaweerhu afuukire, aleluuya.

## **Rhusaliire:**

Nnamahanga, kugerera obufuuke

Bwa Mugala waawe Nnaweerhu

Yeesu Krisitu, ashondere gushagalusa  
egulu, ojire, rhuguhemere, kugerera nyina,  
Mariya Mubiikira, rhugere oku bushagaluke

Bw'akalamo k'esiku n'amango.

Kugerera Krisitu Nnaweerhu.



***Bibe ntyo***